

PARTIE III : RENSEIGNEMENTS POUR LE CONSOMMATEUR

DUO PRATIQUE ADVIL JOUR/NUIT

Advil Liqui-Gels Capsules d'ibuprofène

Advil Nuit

Capsules d'ibuprofène et de chlorhydrate de diphénhydramine

Le présent dépliant constitue la troisième et dernière partie de la « monographie de produit » publiée par suite de l'homologation du duo pratique Advil Jour/Nuit pour la vente au Canada et s'adresse tout particulièrement aux consommateurs. Le présent dépliant n'est qu'un résumé et ne donne donc pas tous les renseignements pertinents au sujet de du duo pratique Advil Jour/Nuit. Pour toute question au sujet de ce médicament, communiquez avec votre médecin ou votre pharmacien.

AU SUJET DE CE MÉDICAMENT

Advil Liqui-Gels (jour)

Pour le soulagement temporaire des migraines légères ou modérées et des symptômes qui y sont associés tels que les nausées et la sensibilité à la lumière et au bruit.

Pour le soulagement rapide et efficace des courbatures et douleurs musculaires, des douleurs corporelles et articulaires, des maux de dos, des entorses et foulures, des douleurs inflammatoires associées à des troubles comme l'arthrite et le surmenage physique ou athlétique (entorses et foulures), des maux de tête, y compris les maux de tête de tension, des maux de dents et des crampes menstruelles.

Advil Nuit

Pour le soulagement rapide et efficace de la douleur occasionnelle légère ou modérée ressentie pendant la nuit et de l'insomnie qui en découle, lorsqu'elles sont attribuables aux douleurs et aux courbatures dans les articulations et les muscles, aux maux de dos, aux maux de tête, aux maux de dents, à la migraine et à l'arthrite.

Pour augmenter la durée du sommeil sans interruption causée par une douleur temporaire.

À utiliser **seulement** dans les cas de douleur temporaire légère ou modérée causant de l'insomnie. Ne pas utiliser ce médicament dans d'autres circonstances.

Les effets de ce médicament :

Contient de l'ibuprofène (médicament servant à soulager la douleur s'utilisant pendant une courte durée). Advil Nuit contient un médicament additionnel, le chlorhydrate de diphénhydramine (un aide-sommeil pour soulager l'insomnie).

Présentation liquide permettant un soulagement rapide.

Les circonstances où il est déconseillé d'utiliser ce

médicament :

Vous ne devez pas prendre ce médicament si :

- vous avez un ulcère gastroduodéal, des antécédents d'ulcères récurrents, une maladie inflammatoire évolutive de l'appareil digestif ou des saignements digestifs;
 - vous avez des polypes nasaux (enflure de l'intérieur du nez) ou une manifestation allergique comme l'asthme, l'anaphylaxie (réaction allergique soudaine, grave et pouvant être mortelle), l'urticaire, la rhinite (congestion nasale ou écoulement nasal pouvant être causés par des allergies), des éruptions cutanées ou d'autres symptômes d'allergies;
 - vous prenez de l'acide acétylsalicylique (AAS), de l'acétaminophène, d'autres anti-inflammatoires non stéroïdiens (AINS) (p. ex., le naproxène) ou d'autres produits renfermant de l'ibuprofène;
 - vous présentez une hypersensibilité ou une allergie connue ou soupçonnée à l'ibuprofène ou à d'autres AINS, à l'AAS ou à d'autres salicylates, à la diphénhydramine ou à l'un ou l'autre des ingrédients de ce médicament;
 - vous souffrez de déshydratation (importante perte de fluides) causée par des vomissements, de la diarrhée ou une absorption insuffisante de liquides;
 - vous avez reçu un diagnostic d'hypertension grave, de maladie coronarienne grave, de maladie grave des reins ou du foie, ou de lupus érythémateux disséminé;
 - vous êtes enceinte ou allaitez.
- Vous ne devez pas prendre Advil Nuit si :
- vous avez une douleur qui ne vous empêche pas de dormir;
 - vous faites de l'insomnie en l'absence de douleur.

Les ingrédients médicinaux :

Advil Liqui-Gels : ibuprofène (sous forme d'acide libre et de sel de potassium)

Advil Nuit : ibuprofène (sous forme d'acide libre et de sel de potassium) et chlorhydrate de diphénhydramine

Les ingrédients non médicinaux :

Advil Liqui-Gels : vert n° 3 FD&C, gélatine, lécithine (soya), triglycérides à chaîne moyenne, encre pharmaceutique, polyéthylèneglycol, hydroxyde de potassium, eau purifiée, sorbitane, sorbitol

Advil Nuit : huile de noix de coco, rouge n° 33 D&C, bleu n° 1 FD&C, gélatine, encre pharmaceutique, polyéthylèneglycol, hydroxyde de potassium, eau purifiée, sorbitane, sorbitol

La présentation :

Advil Liqui-Gels : Une capsule remplie de liquide contient 200 mg d'ibuprofène (sous forme d'acide libre et de sel de potassium).

Advil Nuit : Un Liqui-Gel (capsule de gélatine) contient 200 mg d'ibuprofène (sous forme d'acide libre et de sel de potassium) et 25 mg de chlorhydrate de diphénhydramine.

MISES EN GARDE ET PRÉCAUTIONS

Mises en garde et précautions importantes

- La prudence est de mise chez les patients qui sont sujets aux irritations de l'estomac ou des intestins, y compris ceux qui ont des antécédents d'ulcères gastroduodénaux.
- Advil Nuit cause de la sédation ou de la somnolence. Ne pas utiliser ce produit pendant la journée.

Consultez votre médecin ou votre pharmacien AVANT d'utiliser ce produit si :

- vous avez le diabète;
- vous avez une maladie pulmonaire chronique;
- vous avez le glaucome;
- vous avez de la difficulté à uriner en raison d'une hypertrophie de la prostate;
- vous avez une maladie auto-immune (comme le lupus);
- vous faites de l'hypertension;
- vous avez une maladie cardiaque;
- vous faites de l'insuffisance cardiaque ou avez une maladie de la thyroïde;
- vous avez un ulcère gastroduodéal;
- vous faites de l'asthme;
- vous avez un trouble de la coagulation (comme l'hémophilie);
- vous avez une maladie du foie ou des reins;
- vous avez une autre maladie grave;
- vous prenez des médicaments d'ordonnance ou en vente libre;
- vous avez plus de 65 ans;
- vous êtes enceinte ou vous allaitez;
- vous faites de l'insomnie en raison d'une douleur légère ou modérée qui persiste pendant plus de cinq jours.

L'insomnie peut-être un symptôme d'un problème de santé sous-jacent autre que la douleur.

Évitez de conduire un véhicule ou d'être aux commandes d'une machine lorsque vous prenez Advil Nuit.

INTERACTIONS MÉDICAMENTEUSES

N'utilisez pas Advil Liqui-Gels ni Advil Nuit si vous prenez :

- une dose faible d'AAS (81-325 mg) chaque jour, sans consulter un médecin ou un pharmacien, car l'ibuprofène peut compromettre les bienfaits préventifs de l'AAS;
- de l'AAS ou un autre médicament anti-inflammatoire.

Médicaments qui peuvent interagir avec Advil Liqui-Gels et Advil Nuit :

- les anticoagulants (médicaments qui empêchent ou retardent la coagulation);
- les antihistaminiques, les tranquillisants, l'alcool et les autres médicaments sédatifs;
- la digoxine;
- les diurétiques (p. ex., pour le ballonnement ou les troubles cardiaques);

- l'insuline;
- le lithium;
- les médicaments contre l'hypertension ou la dépression, y compris les inhibiteurs de la monoamine-oxydase (IMAO);
- le méthotrexate;
- les antidiabétiques oraux;
- les autres AINS;
- les autres analgésiques, aide-sommeil ou médicaments contre le rhume;
- les médicaments qui se fixent aux protéines comme le probénécide, la thyroxine, les antibiotiques (comme la cyclosporine), la phénytoïne, les corticostéroïdes ou les benzodiazépines.

Ne prenez pas ce produit en même temps que d'autres médicaments renfermant des analgésiques (p. ex., ibuprofène, AAS, acétaminophène, naproxène) ou de la diphénhydramine (p. ex., médicaments contre les allergies, sédatifs, médicaments contre la toux, le rhume ou la grippe, antinauséeux).

Si vous prenez ou songez à prendre des médicaments d'ordonnance, dites-le à votre médecin ou à votre pharmacien.

UTILISATION APPROPRIÉE DE CE MÉDICAMENT

Posologie habituelle :

Adultes de 16 à 65 ans : Advil Liqui-Gels (jour) : Prendre 1 Liqui-Gel vert toutes les 4 heures ou 2 Liqui-Gels verts toutes les 6 à 8 heures dès l'apparition des premiers symptômes, au besoin. **Advil Nuit :** Prendre 1 ou 2 Liqui-Gels bleus le soir, de 4 à 6 heures après la dernière dose de jour d'ibuprofène ou de diphénhydramine. Ne pas utiliser ce produit pendant plus de 5 journées/nuits consécutives, sauf sur l'avis d'un médecin. **Ne pas dépasser un total de 6 Liqui-Gels Advil ou Liqui-Gels Advil Nuit par période de 24 heures**, sauf sur l'avis d'un médecin.

Ne pas administrer aux enfants de moins de 16 ans, sauf sur l'avis d'un médecin.

Surdose :

En cas de surdose, cesser d'utiliser ce produit et appeler immédiatement un médecin ou un centre antipoison, même en l'absence de symptômes.

Dose oubliée :

Prenez la dose oubliée dès que vous y pensez. Si l'heure de votre prochaine dose approche, attendez jusqu'à ce moment pour prendre votre médicament et ne prenez pas la dose que vous avez oubliée. Si vous oubliez de prendre une dose, ne doublez pas la dose recommandée.

EFFETS SECONDAIRES ET MESURES À PRENDRE

Si des brûlures d'estomac, des nausées, des vomissements, des

ballonnements, de la diarrhée, de la constipation, des tintements ou des bourdonnements dans les oreilles, de la nervosité, des étourdissements, de la rétention liquidienne ou tout autre effet indésirable ou symptôme inexpliqué se manifestent pendant la prise d'Advil Liqui-Gels ou d'Advil Nuit, cessez immédiatement l'utilisation du produit et communiquez avec un médecin.

Consultez votre médecin si la douleur ou l'insomnie persistent pendant plus de 5 jours.

On peut diminuer le risque d'effets secondaires en prenant la dose la plus faible pendant la plus courte période de temps possible.

EFFETS SECONDAIRES GRAVES : FRÉQUENCE ET MESURES À PRENDRE

CESSEZ D'UTILISER ce produit et consultez immédiatement votre médecin en cas de douleurs abdominales, de réaction allergique (démangeaisons, cloques, éruptions cutanées, rougeurs, etc.), de tout changement de la vision, de sang dans les vomissements, de selles noires ou contenant du sang, de douleurs à la vessie, d'hallucinations ou de difficultés à parler.

Cette liste d'effets indésirables n'est pas complète. Pour tout effet inattendu ressenti lors de la prise d'Advil Liqui-Gels ou d'Advil Nuit, veuillez communiquer avec votre médecin ou votre pharmacien.

COMMENT CONSERVER LE MÉDICAMENT

Conserver à la température ambiante (15-30 °C).

Garder hors de portée des enfants. Cet emballage contient suffisamment de médicament pour nuire gravement à un enfant.

DÉCLARATION DES EFFETS INDÉSIRABLES SOUPÇONNÉS

Vous pouvez déclarer les effets indésirables soupçonnés associés à l'utilisation des produits de santé au Programme Canada Vigilance de l'une des 3 façons suivantes :

En ligne au www.santecanada.gc.ca/medeffet

- Par téléphone, en composant le numéro sans frais 1-866-234-2345
- En remplissant un formulaire de déclaration de Canada Vigilance et en le faisant parvenir :
 - par télécopieur, au numéro sans frais 1-866-678-6789, ou
 - par la poste au :
 - Programme Canada Vigilance
 - Santé Canada
 - Indice postal 0701E
 - Ottawa (Ontario) K1A 0K9

Les étiquettes préaffranchies, le formulaire de déclaration de Canada Vigilance ainsi que les lignes directrices concernant la déclaration d'effets indésirables sont disponibles sur le site Web de MedEffet^{MC} Canada à www.santecanada.gc.ca/medeffet.

REMARQUE : Pour obtenir des renseignements relatifs à la gestion des effets secondaires, veuillez communiquer avec votre professionnel de la santé. Le Programme Canada Vigilance ne fournit pas de conseils médicaux.

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS

Vous pouvez obtenir ce document et la monographie complète du produit préparée pour les professionnels de la santé à l'adresse : www.advil.ca

ou en communiquant avec le promoteur, Pfizer Soins de santé, une division de Pfizer Canada inc., Mississauga ON, Canada L4Z 3M6, au : 1-888-275-9938.

Pfizer Soins de santé, une division de Pfizer Canada inc., a rédigé ce dépliant.

Monographie offerte sur demande aux médecins et aux pharmaciens.

Dernière révision : 5 avril 2018